

Individuálna výročná správa
Obce Vyšné Nemecké
za rok 2018

.....

starosta obce
Peter Zuza

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	3
2. Identifikačné údaje obce	3
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	3
4. Poslanie, vízie, ciele	3
5. Základná charakteristika obce	3
5.1. Geografické údaje	3
5.2. Demografické údaje	3
5.3. Ekonomické údaje	3
5.4. Symboly obce	3
5.5. História obce	4
5.6 Pamiatky	
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	4
6.2. Zdravotníctvo	4
6.3. Sociálne zabezpečenie	4
6.4. Kultúra	4
6.5. Hospodárstvo	5
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	5
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2018	6
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2018	10
7.3. Rozpočet na roky 2019 - 2021	10
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	12
8.1. Majetok	12
8.2. Zdroje krytia	12
8.3. Pohľadávky	13
8.4. Záväzky	13
9. Hospodársky výsledok za rok 2018 - vývoj nákladov a výnosov	14
10. Ostatné dôležité informácie	13
10.1. Prijaté granty a transfery	13
10.2. Poskytnuté dotácie	14
10.3. Významné investičné akcie v roku 2018	14
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	14

10.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	14
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	14

1. Úvodné slovo starostu obce

Obec sa zameriavala predovšetkým na plnenie zákonom daných povinnosti obce s cieľom zabezpečiť potreby obyvateľov obce.

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Vyšné Nemecké
Sídlo: Obecný úrad Vyšné Nemecké č.55, PSČ 072 51
IČO: 00326011
Štatutárny orgán obce : starosta obce
Telefón: 0566599259
E-mail: obecvysnenemecke@gmail.com
Webová stránka: www.vysnenemecke.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Peter Zuza
Zástupca starostu obce: Ján Jenčík
Hlavný kontrolór obce: Ing. Mária Kirilová
Obecné zastupiteľstvo: Jozef Bíro
Vladimír Šašík
Lukáš Trusa
Ján Zuza

Komisie:

1. Komisia pre šport a kultúru:
Členovia komisie: Patrik Valčko
Vladimír Šašík
Predseda komisie: Ján Zuza
2. Komisia pre verejný poriadok a riešenie sťažností:
Členovia komisie: Ján Zuza
Róbert Teličák
Predseda komisie: Lukáš Trusa

3. Komisia o ochrane verejnému záujmu pri výkone verejných funkcionárov:

Členovia komisie : Jozef Bíro

Vladimír Šašík

Lukáš Trusa

Ján Zuza

Predseda komisie: Ján Jenčík

4. Komisia v oblasti práva, dopravy a obchodu:

Členovia komisie: JUDr. Rastislav Masnyk, MBA

JUDr. Miloš Svrček, PhD.LL.M.

JUDr.Ing. František Demčík

Predseda komisie: Ján Zuza

Obecný úrad: Anna Zahorčáková

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce:

Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby obyvateľov. Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi najmä zákonom 369/1990 zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky. Svoje potreby financuje z vlastných príjmov a z príjmov zo štátneho rozpočtu.

Vízie obce:

Uspokojovanie základných potrieb obce, jej obyvateľov a návštevníkov, v bývaní, občianskej a sociálnej vybavenosti a v ponuke voľno časových potrieb.

Ciele obce:

- Výstavba altánku v oddychovej zóne
- Oprava a rekonštrukcia chodníka

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári

s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1. Geografické údaje

Obec Vyšné Nemecké leží na Východoslovenskej nížine. Severnú časť uzatvára pohorie Vihorlat, ktoré sa pri ukrajinských hraniciach stáča na juh. Na jeho južnej strane 2 km od hraníc Ukrajiny je veľká kotlina v ktorej sa nachádza obec Vyšné Nemecké. Na severe susedí s obcou Krčava a na severovýchode s obcou Husák, zo západnej strany s obcou Nižné Nemecké a na východe sú lesy, ktorými prechádza hranica Ukrajiny. Cez dedinu vedie cesta, pri ktorej tečie malý potok, ktorý vyviera v miestnej časti Močidlá.. Smeruje k obci Krčava cez údolie, ktoré v minulosti slúžilo ako lúky a pasienky.

Celková rozloha obce /katastra/: 463 ha

Nadmorská výška sa pohybuje v chotári od 124 m n.m.

5.2. Demografické údaje

Počet obyvateľov : 224

Národnostná štruktúra : slovenská a ukrajinská národnosť

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : prevažuje gréckokatolícke a rímskokatolícke vierovyznanie

Vývoj počtu obyvateľov : mierne klesajúci vývoj

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : 12,38 %

Nezamestnanosť v okrese : 10,37 %

5.4. Symboly obce

Erb obce :

Vlajka obce : farby vlajky sú žltá, biela a zelená

Pečať obce : vychádza z erbu obce s nápisom Obec Vyšné Nemecké

5.5. História obce

Obec sa nachádza v okrese Sobrance v Košickom samosprávnom kraji. Obec Vyšné Nemecké, ktorá má meno po zakladateľovi Nemethovi, leží vo východnej časti Východoslovenskej nížiny v 000000000000000000000000 nadmorskej výške 124 m . prvá písomná zmienka o obci je z roku 1372 ako Felnemethy /obec založili na zákupnom práve v pol. 14 stor./. Bola vlastníctvom tamojších zemanov. Neskôr ako Felsew Nenthy /r.1427/ mala obec 14 port, v r. 1745 mala 8 domácností, v r. 1828 mala 29 domov a 240 obyvateľov. Felsewnemthy /1459/, Nemeckza /1773/, Vyšné Nemecké /1920/.

Nachádza sa tu známy Slovensko-ukrajinský colný hraničný priechod Vyšné Nemecké-Užhorod pre nákladnú dopravu a osobnú dopravu.

5.6 Pamiatky

Dominantou obce je gréckokatolícky chrám sv. archanjela Michala, ktorý bol podľa písomnej zmienky postavený v roku 1810. Je to jednoloďová stavba v priečelí ktorej je vstavaná veža. V osemdesiatych rokoch minulého storočia bola robená rozsiahla rekonštrukcia interiéru kostola. Vedľa kostola je novovybudovaný farský úrad, ktorý bol v rokoch 1999 až 2003 postavený na starých základoch v tom istom štýle.

6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

V obci Vyšné Nemecké nie je základná škola a ani materská škola. Deti navštevujú ZŠ MŠ v Krčave a Sobranciach

6.2. Zdravotníctvo

V obci Vyšné Nemecké nie je žiadne zariadenie poskytujúce zdravotnú starostlivosť.

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci sa toho času nezabezpečujú.

6.4. Kultúra

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude orientovať na obecné akcie.

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- Potraviny SIJA
- Reštauračné služby PROFITTO PLUS s.r.o.

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- Urbárska spoločnosť

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2018. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2018 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2018.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 14.12.2017 uznesením č.4/2017.

Rozpočet bol zmenený dvakrát

- prvá zmena schválená dňa 29.06.2017 uznesením č.2/2018
- druhá zmena schválená dňa 27.12.2018 uznesením č. 10/2018

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2018

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2018	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	95 351,00	136 806,45	141 223,95	103 %
z toho :				
Bežné príjmy	91 851,00	134 490,55	135 401,09	100,6%
Kapitálové príjmy	0	0	0	0
Finančné príjmy	3 500,00	2 315,90	5 822,86	251,4%
Výdavky celkom	95 351,00	133 089,69	133 002,33	99,93%
z toho :				
Bežné výdavky	88 275,00	125 053,69	124 966,33	99,93%
Kapitálové výdavky	3 500,00	4 460,00	4 460,00	100%
Finančné výdavky	3 576,00	3 576,00	3 576,00	100%
Rozpočet obce				

7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2018

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2018 v EUR
Bežné príjmy spolu	135 401,09
z toho : bežné príjmy obce	135 401,09
bežné príjmy RO	0,00
Bežné výdavky spolu	124 966,33
z toho : bežné výdavky obce	0,00
bežné výdavky RO	0,00
Bežný rozpočet	10 434,76
Kapitálové príjmy spolu	0,00
z toho : kapitálové príjmy obce	0,00
kapitálové príjmy RO	0,00
Kapitálové výdavky spolu	4 460,00
z toho : kapitálové výdavky obce	4 460,00
kapitálové výdavky RO	0,00
Kapitálový rozpočet	-4 460,00
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	5 974,76
Vylúčenie z prebytku/Úprava schodku	8 000,00
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	-2 025,24
Príjmové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	5 822,86
Výdavkové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	3 576,00
Rozdiel finančných operácií	2 246,86
PRÍJMY SPOLU /ÚČTY A POKLADŇA/	141 223,95
VÝDAVKY SPOLU	133 002,33
Hospodárenie obce	8 221,62
Vylúčenie z prebytku/ Úprava schodku ŠR	8 000,00
Upravené hospodárenie obce	221,62

Bežné príjmy sú vyššie v skutočnosti ako vo výkaze Fin1-12 o sumu 934,79 €, ktoré boli zaúčtované bez položky.

Príjmové finančné operácie boli v skutočnosti vyššie o 3507,- €, boli zaúčtované bez položky. A tým sa navýšili aj príjmy spolu o tieto sumy.

Príjmy spolu sú bez zostatku na účte rezervného fondu a bez zostatku na účte sociálneho fondu

Prebytok rozpočtu v sume 5 974,76 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **upravený – znížený** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR a podľa osobitných predpisov v sume **8 000,- €** bol v rozpočtovom roku 2018 vysporiadaný z finančných operácií v sume **2 025,24 €**.

Prebytok rozpočtu zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **sa upravuje – znižuje o**

a/ nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na kapitálové výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume 8 000,- € a to na:

- **výstavbu altánku v oddychovej zóne**

ktoré je možné použiť v rozpočtovom roku 2019 v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zostatok finančných operácií v sume 2 025,24 € bol použitý na

- vysporiadanie schodku bežného a kapitálového rozpočtu v sume 2 025,24 €.

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume 2 246,86 EUR, navrhujeme použiť na :

- vysporiadanie schodku bežného a kapitálového rozpočtu v sume 2 025,24 €
- na tvorbu rezervného fondu za rok 2018 vo výške 221,62 €.

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2018 vo výške **221,62 €**.

7.3. Rozpočet na roky 2019 - 2021

	Skutočnosť k 31.12.2018	Rozpočet na rok 2019	Rozpočet na rok 2020	Rozpočet na rok 2021
Príjmy celkom	141 223,95	120 361,00	127 337,00	128 944,00
z toho :				
Bežné príjmy	135 401,09	112 361,00	125 337,00	126 944,00
Kapitálové príjmy	0,00	0,00	0,00	0,00
Finančné príjmy	5 822,86	8 000,00	2 000,00	2 000,00

	Skutočnosť k 31.12.2018	Rozpočet na rok 2019	Rozpočet na rok 2020	Rozpočet na rok 2021
Výdavky celkom	133 002,33	120 361,00	127 337,00	128 944,00
z toho :				
Bežné výdavky	124 966,33	93 951,00	94 051,00	94 181,00
Kapitálové výdavky	4 460,00	22 834,00	30 850,00	32 387,00
Finančné výdavky	3 576,00	3 576,00	2 436,00	2 376,00

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2017	Skutočnosť k 31.12.2018
Majetok spolu	919 277,50	902 908,59
Neobežný majetok spolu	905 802,95	883 700,95
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	857 007,89	834 905,89
Dlhodobý finančný majetok	48 795,06	48 795,06
Obežný majetok spolu	8 410,00	14 792,34
z toho :		
Zásoby		
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	2 345,98	4 388,93
Finančné účty	6 064,02	10 403,41
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	5 064,55	4 4515,30

8.2. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2017	Skutočnosť k 31.12.2018
Vlastné imanie a záväzky spolu	919 277,50	902 908,59
Vlastné imanie	799 295,06	784 570,32
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	799 295,06	784 570,32
Záväzky	43 786,68	64 776,31
z toho :		
Rezervy	0,00	500,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	8 000,00
Dlhodobé záväzky	19 716,27	19 760,99
Krátkodobé záväzky	10 122,99	26 143,90
Bankové úvery a výpomoci	13 947,42	10 371,42
Časové rozlíšenie	76 195,76	53 561,96

V roku 2018 bola do majetku zaradená budova skladu v sume 1504,- € a pozemok v sume 1996,- €, zakúpené od VVS.

8.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2017	Zostatok k 31.12 2018
Pohľadávky do lehoty splatnosti	2 345,98	4 388,93
Pohľadávky po lehote splatnosti		

8.4. Záväzky

Záväzky	Zostatok k 31.12 2017	Zostatok k 31.12 2018
Záväzky do lehoty splatnosti	43 786,68	56 276,31
Záväzky po lehote splatnosti		

Nárast záväzkov spôsobil nárast nevyplatených odvodov do soc. poisťovne za mesiac november 2018 a nevyplatené odstupné pre bývalého starostu a odvody z miezd. Významnú položku tvorí nesplatená pôžička na renováciu a odstránenie skládok v sume 18 920,53 € z roku 2006 prijatá od firmy CSM STAV Michalovce

-

9. Hospodársky výsledok za 2018 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12.2017	Skutočnosť k 31.12.2018
Náklady	137 000,02	167 745,19
50 – Spotrebované nákupy	13 130,97	10 771,86
51 – Služby	25 083,09	26 751,61
52 – Osobné náklady	67 402,83	99 867,19
53 – Dane a poplatky	773,84	398,71
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	664,97	675,94
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	26 805,85	27 062,00
56 – Finančné náklady	3 119,47	2 198,88
57 – Mimoriadne náklady		
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	19,00	19,00
59 – Dane z príjmov		
Výnosy	134 291,31	153 020,45
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar		196,50
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb		
62 – Aktivácia		
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	100 871,44	110 925,49
64 – Ostatné výnosy	2 515,28	519,11
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia		
66 – Finančné výnosy		588,00
67 – Mimoriadne výnosy		
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	30 904,59	40 791,35
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	-2 708,71	- 14 724,74

Záporný hospodársky výsledok v sume 2 708,71 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

Analýza nákladov a výnosov v porovnaní s minulým rokom a s vysvetlením významných rozdielov: výšku záporného hospodárskeho výsledku ovplyvnil nárast osobných nákladov z dôvodu zaúčtovania odstupného a odvodov do poisťovní .

10. Ostatné dôležité informácie

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2018 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
MV SR	Životné prostredie	19,00
ÚPSVaR	Podpora nezamestnanosti	17 421,59
MV SR	Voľby do samosprávy	527,17
MF SR	Výs. altánku v oddych. zóne a prís. chodníka	8 000,00
MV SR	Hlásenie pobytu občanov a reg. obyvateľov	95,55
KÚ Košice	Vojnové hroby	13,80

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- ÚPSVaR- podpora nezamestnanosti vo výške 17 421,59 €
- MF SR –výstavba altánku vo výške 8,000 €

10.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2018 obec neposkytla zo svojho rozpočtu žiadne dotácie.

10.3. Významné investičné akcie v roku 2018

V roku 2018 neboli realizované žiadne investičné akcie.

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcnosti:

- Detské ihrisko
- Multifunkčné ihrisko
- Kamerový systém
- Výstavba chodníka smerom k štátnej hranici

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec vo svojom účtovníctve eviduje záväzok, pôžičku v sume 18 920,53 € z roku 2006
Voči firme CSM STAV Michalovce.

Vypracoval: Anna Zahorčáková

Schválil: Peter Zuza

Vo Vyšnom Nemeckom dňa: 30.8.2019

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke